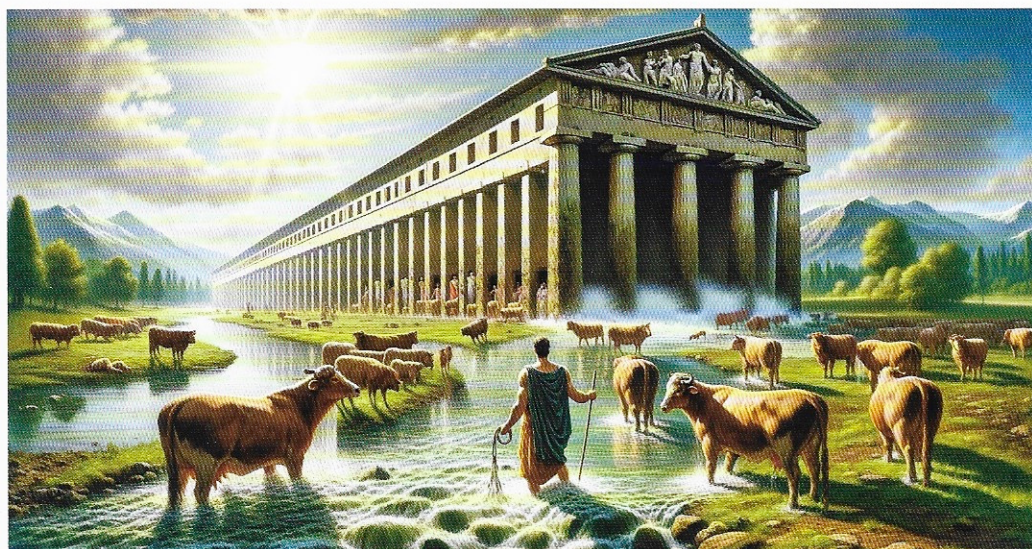


KI-generiertes
Bild: Herkules
mistet den
Augiasstall aus



Lesen und Verstehen – Herkules mistet den Augiasstall aus

Auf der **Peloponnes** konnten beide Paare die Orte erkunden, wo **Herkules** die meisten seiner zwölf Taten vollbracht hat. **Hannah** und **Lucas** lasen ihren Mythologieführer, **Marcus** und **Tullia** zogen **Hygin** zu Rate, den sie stets bei sich hatten. Darin stand folgende Geschichte:

- 1 In Elide¹, ubi Olympia sita est, olim Augias² regnabat. Ei maximi greges
armementorum³ erant. Quorum in stabulo⁴ rex copiam stercoreis⁵ altissime
3 crescentem vidit servis non laborantibus. Hominem deis non adiuvantibus
tam ingentem copiam tollere non posse agnovit auxiliumque ab Eurystheo
5 petivit. Itaque Eurystheus Herculi imperavit: „Curre in Elida¹! Veni Augiae²
regi auxilio! Purga⁶ stabulum⁴ eius stercore⁵!“ Ergo Hercules mandatis diffi-
7 cilibus aut vi aut prudentia modo peractis statim in eam regionem rege auc-
tore festinare debuit. Sole occidente iam procul stabulum⁴ plenum stercore⁵
9 esse et armenta⁴ extra stabulum⁴ iacere vidit. In via constitit secum cogitans:
„Quomodo hunc laborem difficillimum praestare potero?“ Minerva⁷ dea sua-
11 dente subito ei consilium utile in mentem venit. Vidit enim Alpheum⁸ fluvium
prope stabulum⁴ fluentem. Quo fluvio circumducto⁹ aquam eius in stabulum⁴
13 duxit omnibus portis apertis. Tum sub arbore consedit, dum aqua omne ster-
cus⁵ lente e stabulo⁴ sustulit. Stercore⁵ una nocte e stabulo⁴ sublato Hercules
15 iterum ad Eurystheum festinavit eique dixit: „Laborem peregi. Stabulum⁴ pur-
gavi⁶. Augiam² curis liberavi nullo me adjuvante.“ Eurystheus autem labore ab
17 Hercule prudentissime peracto tamen ira motus nihil respondit. Compererat
enim non Herculem ipsum, sed aquam fluminis stabulum⁴ purgavisse⁶.

1) Erläutere, inwiefern sich diese „Herkulesarbeit“ von den anderen Taten unterscheidet.

2) Schildere anhand des Textes das Verhältnis von Herkules und Eurystheus.

3) Suche Belege für den Gebrauch des „Augiasstalls“ als Metapher.



- 1 Elis, -idis f:
Elis (Land-
schaft im
NW der
Peloponnes)
- 2 Augias, -ae m:
Augias (Sohn
des Sonnen-
gottes Sol)
- 3 armenta,
-ōrum n Pl:
Vieh, Rinder
- 4 stabulum, -ī
n: Stall
- 5 sterces, -oris
n: Mist
- 6 purgāre (m.
Abl.): reini-
gen (von)
- 7 Minerva
(Göttin des
Krieges und
der Künste)
[gr.: Athene]
- 8 Alphēus: Al-
pheus (Fluss)
- 9 circum|dū-
cere (hier):
umleiten